愛克隆大學將舉辦中國周 China Week: October 5-9, 2009

The history of world civilization shows China had made tremendous contributions to the development of human society for a few thousand years. More recently since 1979, China has undergone a social and economic reform that helps create one of the largest economic transformations in the human history. With the largest population in the world and the unprecedented economic achievements, China today is considered an emerging power in the world. Such events as China's becoming a member of the World Trade Organization (WTO) in 2001, hosting the Summer Olympic Games in 2008, and engaging in the worst global economic crisis today demonstrate once again that China needs to join the family of the world, and the



world needs to understand China.

China Week is a collaborative effort among faculty, staff and students to enhance understanding of the Chinese lan guage and culture. This week-long series of events provides a wide variety of educational and cultural opportunities for our campus and our greater community.

世界文明史表明中國在過去 數千年歷史上爲人類社會的發 展做出了巨大的貢獻,中國 1979年以來在社會和經濟方面 的改革又一次促成了人類歷史 上最大的一次變革。擁有世界 最大人口的中國近年來在經濟 方面取得的史無前例的進步使 她成爲一股不容世人忽視的新 生力量。中國 2001 年加入世界 貿易組織、2008年成功舉辦奧 運會及其在當前全球性經濟危 機中的重要作用再次向世人表 明:中國需要融入世界,世界也 需要瞭解中國。本次中國周以

推動中美在教育和文化方面的交 流與合作爲終極目標, 期待在阿克 倫再一次掀起學習漢語、瞭解中國 文化的新高潮。

本報將在下期做詳細報道



7月12日,萬里晴空,艷陽 高照,克城基督教會在一會所大 草坪舉辦體育運動會,出席者老 中青少教徒有250餘人。

會場上群情高昂, 場面壯 觀。開幕式首先由教會葉毓同 主持並帶領教徒進行禱告、唱 詩歌,之後運動會開幕。

參賽人員不分年齡性別, 以家庭成員爲群體,老中靑少組 合,分別組成十一個充滿靈氣之

組:有感主、讚美主、親近 主、吃喝主、享受主、追求 主、堅信主、見證主、彰顯 主、榮耀主、迎接主。參 賽項目由儆醒跑,同心合 意跑,蜈蚣爬行等等。

參賽中靑老少心情 激動, 斗志昂揚, 勇于拼 搏,爭名次爭高低。年長 者激情滿懷,重在參與,呐 喊助威,少年活潑可愛,好

人獲獎,大 家喜在眉 頭,樂在心 頭,在樹影 下草地上, 共進聖餐, 中西餐結 合,食物豐 富,品種百 樣。邊吃邊

聊,談感受, 説體會,一片歡聲笑語,然後給 獲勝者發獎品。

這場運動會讓教徒的心靈 得到升華,信主更堅定,愛主不 動搖。這場運動會不僅檢驗了 每個家庭成員體能實力強弱,更 重要的是進一步認識到堅持鍛 煉, 增強體質有助于延緩衰老, 預防疾病,健康長壽才能更好更 長地侍奉主耶穌。

(文:常靑公寓 任學武)



大愛是慈濟永恆的主題 多項活動都圍繞着這個中心。 慈濟大愛的內涵很深刻,包含 深埋着的善良,深掩着的真愛, 深蓄着的大義,深藏着的慈濟。 很感人,很育人。社會的主體是 人,而人是社會最寶貴的財富, 慈悲包含兩個元素,憐恤同情, 或憐憫不幸的人, 其宗旨理念 最純真,純善,純德,它的人性愛 顯著特點是:

-是無國界, 不分國家, 不分種族,不分民族,不分信仰, 一律平等,盡力相助。

二是在人民群衆最困難,

慈濟充滿人間愛. 弘揚佛祖慈悲心, 助人爲樂眞善美。

慈悲爲懷二元素, 憐恤憐憫不幸人, 情深厚意舉世明

功德無量慈濟工, 勞苦功高同贊譽, 受人尊敬無愧疚。

最痛苦,最危險 在死亡線上掙 扎時發揚大愛 援助,無私奉獻。

常击公寓

任學武

三是經常 激請中西醫專

家醫生來慈濟給中國城居民,公 寓耆老免費講解衛生保健知識課 和體檢,打預防針等,深受廣大居 民的贊賞和感激。

慈濟大愛名不虛傳, 有目共 睹。我在熱烈祝賀靜思語創刊 20 周年之際, 向慈濟義工表示崇高 的敬意, 我堅信慈善志業會越做 越好,作詩一首來贊賞大愛:



國安良工商會通告:

依照本會于 2009 年 3 月 26 日在保地磨小年會通過之決議案,企 城分會陳卓英會員因嚴重觸犯本會會章,永遠革除會籍,並依照法庭判 决書追究一切責任,敬希查照存案是荷。

美國安良工商會總理

歐陽永兆

李 錦 康

2009年8月

本文爲付費廣告,由美國安良工商會提供

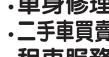
B&E AUTO BODY

Tel: 216-283-0988 Fax: 216-283-8889 地址 : 15215 Kinsman Road , Cleveland , OH 44120



•機械修理

經營節圍





招聘:國產摩托車、叉車市場營銷人員 優惠:國產摩托車對國人以80%價格出售 電話:216-310-4395

*70,000 平方英 尺面積

*10座大貨車卸 貨碼頭

交通便利,2 mile 上 I-480 * 代理收發貨業

務,收費合理



一信用貸款公

First Integrity Financial Services, MB802996

- ·住屋,投資,土地,建築,巨額住屋,"零"頭款,等多項貸款
- ·免查收入商業貸款,包括混合式商店,公寓,倉庫等貸款
- · 免查信用, 免稅單, 免費用貸款
- ·以多年專業經驗,為您爭取最佳貸款方案
- ・手續快速簡便, 收費合理, 誠實負責, 信用第一
- ·華人貸款公司,提供中,英,粵語為您服務



免費評估分析

電話:440-519-1888 傳真:440-519-1898 手機:440-708-6888 全美免費電話: 877-518-1888

王繼瑞 Theresa Wang, MBA, CPA. 29500 Aurora Road, Suite 14 Solon, OH 44139



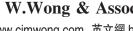


唯大津師

滿足您所有的移民要求

- 成立於 1978 年
- 黃唯律師有 35 年办案经验被連選爲 全美最佳律師之一并擁有精通
 - 各類移民案件的律師團
- 新近被選入俄亥俄州名人堂
- 被選爲全國最具影響力的職業女性 黃唯律師事務所曾被評爲馬丁德。
- 級最有實力的移民律師公司,在全
- 美及國際均享有極高的評價。 • 1998 年美國愛麗斯獎得主(唯
- 裔得獎人) • 榮任聯邦律師克里夫蘭工會主席

精辦 各類移民: 國家利 益豁免,杰出人才、教授及研究 人員移民,11回國豁免,勞工卡, L1 跨國經理,B、E, F,H、J, K、O, P 、R, V 簽證,親屬移民,職業移民, 投資移民,入籍, 廚師、管家、技 工等均可申請綠卡,超齡,十年 緑卡,,政府庇護,遞解出境,上 訴,出庭至聯邦巡回法庭,監獄



08年11月申請09年6月獲準用時7月 2. 廣東 吳先生 逃庭,被押, I-485 被拒, 09 年 4月請我們辦案 從開案到 釋放,共33天

3.香港 謝先生 在出庭時與公民結婚,09年 3月申請 I-130,09年5月獲準。用時2個月 4.福州 黃先生 公民子女為父母申請緣卡, 09年2月申請,無需面試,09年6月獲準

用時 4 個月 5.福州 郭先生 I-730 多次開案被拒, 轉本公 司提出重新開案, 09年3月申請,4月獲

準開案.6月 I-730 批準。用時3個月 6. 台山 梅先生 非法入境與公民結婚申請綠 卡,09年3月申請,09年6月獲準。 用時3個月

7.廣東 陳小姐 親屬移民超齡子女,據兒童保 護法申請 I-130 要求舊排期,08 年 10 月 申請,09年3月獲準。用時5個月

8.台灣 林先生 跨國經理緑卡, 2008 年 5 月申 請, 2008年10月1-140獲準, 2009年3月 绿卡批準。用時<u>10個月</u>



1. 福州 林女士 兩年臨時緑卡轉永久緑卡

俄亥俄州克里夫蘭總公司: Suite 1620 New York, NY 10013

3150 Chester Ave. MWW Center Cleveland, Ohio 44114 電話: 216-566-9908

中文:678-378-5438 212-226-0117 免費電話: 877-527-5888 傳真 1: 216-566-1125

俄亥俄州辛辛那提分公司: 11427 Reed Hartman

Hwy, Cincinnati, Ohio 45241 電話:523-891-4200

俄亥俄州哥倫布分公司: 470 Olde Worthington Rd. Suite 200

Westerville, OH 43082 電話: 614-221-8892 紐約州紐約分公司:

401 Broadway

伊利諾伊州芝加哥分公司: 電話:312-463-1899 佛羅里達州,邁亞密分公司

電話: 212-226-7011

傳真: 212-226-7708

5425 Peachtree Pkwy

Norcross, GA30092 電話: 678-378-5438

11201 Connor Ave.

電話: 313-527-9989

Detroit, MI 48213

密西根州底特律分公司:

喬治亞州亞特蘭大分公司:

6303 Blue Lagoon Drive, Suite 400, Miami, FL 33126

邁亞密分公司電話: 866-553-0590